



OGGETTO: Selezione per il conferimento di n. 1 incarico di Tutor Esperto Linguistico (lingua madre cinese) –A.A. 2024/25

IL PRESIDENTE

VISTO lo Statuto dell'Ateneo approvato con D.R. n. 339 del 27.03.2012 e pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica n. 89 del 16.04.2012 e s.m.i.;

VISTA la legge 240/2010 e in particolare l'art 23;

VISTO il Regolamento per il conferimento di incarichi di insegnamento, di didattica integrativa e tutorato didattico approvato con D.R. n. 1115 del 7 dicembre 2022;

VISTO il Regolamento UE 2016/679 relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali;

VISTA la delibera del Consiglio di Facoltà del 17 marzo 2025 relativa alla programmazione degli incarichi di tutor esperto linguistico (TEL) e alle relative previsioni di spesa per l'anno solare 2025;

VISTA la nota con cui la Docente responsabile della lingua cinese segnala l'esigenza di anticipare al mese di giugno 2025 l'attivazione, inizialmente programmata per il mese di ottobre 2025, di n. 1 incarico da 80 ore di "tutor esperto di lingua madre cinese", al fine di consentire lo svolgimento nel corrente semestre di una parte delle ore previste;

RAVVISATA pertanto la necessità e l'urgenza di indire una procedura selettiva per la copertura del suindicato incarico;

ACCERTATA la disponibilità dei fondi necessari per la copertura dell'incarico;

DISPONE

Art. 1 – Attivazione delle procedure

È indetta una selezione pubblica, per titoli e colloquio, finalizzata al conferimento - mediante la stipula di contratto di lavoro autonomo - del seguente incarico di "tutor esperto linguistico":

Lingua straniera	Numero ore di attività previste	CdS
Lingua cinese	80, da svolgersi nel periodo giugno-dicembre 2025	CdLM in Lingue e Letterature moderne europee e americane

Compito del tutor esperto linguistico sarà quello di svolgere, a supporto del CdLM in Lingue e Letterature moderne europee e americane, attività di tutoraggio, esercitazione, laboratori e attività correlate mirate allo sviluppo delle competenze linguistiche.

L'incarico sarà affidato con contratto di lavoro autonomo.



Le attività saranno svolte in presenza (presso la sede della Facoltà del Campus Aresu); lo svolgimento della didattica in modalità differenti potrà essere consentito solo se specificamente disposto dagli organi di Ateneo.

Il compenso orario lordo ammonta a 30,00 euro/h, esclusi gli oneri a carico dell'Amministrazione, e sarà erogato in rate mensili posticipate in relazione all'attività svolta.

Art. 2 – Requisiti di ammissione

Possono partecipare alla selezione i candidati di madrelingua cinese che siano almeno in possesso di laurea di 1° livello in qualsiasi disciplina.

Il requisito di cui sopra deve essere posseduto alla data di scadenza del termine utile per la presentazione delle domande di ammissione alla selezione.

Inoltre, secondo quanto disposto dal Regolamento di Ateneo per il conferimento di incarichi di insegnamento e tutorato, gli incarichi non potranno essere conferiti a soggetti che abbiano rapporti di parentela o affinità, entro il 4° grado compreso, con un professore appartenente al consiglio della facoltà di Studi Umanistici o con un professore afferente al Dipartimento di Filologia, Letteratura e Linguistica, ovvero con il Rettore, il Direttore Generale o con un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo.

Art. 3 – Domande e termini di presentazione

Le domande di partecipazione, redatte secondo lo schema di cui all'allegato A e indirizzate alla Presidente della Facoltà di Studi Umanistici, presso la Presidenza della Facoltà di Studi Umanistici, via Is Mirrionis, 1, dovranno essere trasmesse esclusivamente tramite posta certificata personale all'indirizzo protocollo@pec.unica.it, e dovranno pervenire improrogabilmente **entro il giorno 10 aprile 2025 (ore 13:00)**.

La Facoltà non assume alcuna responsabilità nel caso di dispersione di comunicazioni, dipendenti o da inesatta indicazione, da parte del candidato, dei recapiti sopra indicati, o da inesatta indicazione della residenza e del recapito da parte del candidato, o da mancata o tardiva comunicazione relativa alla variazione dei dati suindicati, né per eventuali disguidi non imputabili a questa Amministrazione.

Non verranno prese in considerazione le domande pervenute dopo la scadenza dei termini **(ore 13:00 del 10 aprile 2025)**.

Nella domanda i candidati, consapevoli della responsabilità penale in caso di dichiarazioni mendaci ai sensi dell'art. 76 del D.P.R. 445/00 **devono dichiarare**, oltre al proprio nome e cognome:

1. data e luogo di nascita, codice fiscale, residenza e l'eventuale domicilio eletto per la selezione, il numero telefonico, l'indirizzo di posta elettronica;
2. di essere in possesso del titolo di studio richiesto dall'art. 2 del presente avviso, con l'indicazione di Ente rilasciante, luogo e data di conseguimento, votazione riportata;
3. la cittadinanza posseduta;



4. di essere/non essere di lingua madre cinese
5. di essere/non essere in servizio presso pubbliche amministrazioni;
6. di essere/non essere titolare di incarichi o di cariche di diritto privato regolati o finanziati dalla pubblica amministrazione;
7. di svolgere/ non svolgere attività professionali;
8. di non avere rapporti di parentela o affinità, entro il IV grado compreso, con un professore appartenente al Consiglio di Facoltà che conferisce l'incarico o con un professore afferente al Dipartimento che effettua la selezione, ovvero con il Rettore, con il Direttore Generale o con un componente del Consiglio di amministrazione dell'ateneo;
9. di non trovarsi in una situazione, anche potenziale, di conflitto di interessi secondo quanto previsto dall'art.16 del Codice etico e di comportamento dell'Ateneo di Cagliari;
10. di aver preso visione del Codice di comportamento nazionale dei dipendenti pubblici e del Codice di Ateneo, tramite consultazione della documentazione (sostitutiva della consegna tramite e-mail) nei link del sito www.unica.it (<http://sites.unica.it/statutoregolamenti/>), e si impegna a rispettarne gli obblighi di condotta previsti.
11. di aver preso visione dell'informativa del trattamento dei dati per la categoria di interessati "cittadini" disponibile al link https://unica.it/unica/it/utility_privacy.page
12. di avere (o non avere) allegato apposita autocertificazione attestante il possesso dei requisiti di ammissione di cui all'art. 2 e degli eventuali ulteriori titoli valutabili di cui al successivo art. 5 del presente avviso ovvero di avere allegato detti titoli in originale o in copia;

Alla domanda dovranno essere allegati:

1. titoli e/o pubblicazioni di cui all'art. 5 del presente bando (in formato pdf);
2. elenco (datato e firmato) della documentazione presentata;
3. copia del documento di identità.

ART. 4 – Commissione giudicatrice

La valutazione dei candidati sarà effettuata da apposita Commissione giudicatrice, costituita da almeno tre componenti, scelti tra Professori e/o Ricercatori Universitari e nominata dal Dipartimento di Filologia, Letteratura e Linguistica.

Le funzioni di segretario verbalizzante saranno espletate da un membro della Commissione.

ART. 5 – Valutazione titoli e colloquio

La selezione consisterà nella valutazione dei titoli e in un colloquio.



La Commissione giudicatrice dispone di complessivi 30 punti , dei quali punti 20 per i titoli e punti 10 per il colloquio. Saranno valutati esclusivamente i titoli pertinenti alla lingua straniera per la quale si concorre.

TITOLI ACCADEMICI laurea di primo livello pertinente all'insegnamento MA/Msc (1 anno) pertinente all'insegnamento laurea magistrale/MPhil (2 anni) pertinente all'insegnamento Dottorato/PhD pertinente all'insegnamento	Fino ad un massimo di 2 punti
TITOLI PROFESSIONALI (ad es.abilitazione per l'insegnamento nella scuola statale in Italia o all'estero)	Fino ad un massimo di 2 punti
AGGIORNAMENTO PROFESSIONALE partecipazione come uditore a convegni/seminari/workshop pertinenti all'insegnamento negli ultimi 5 anni partecipazione attiva (ad esempio con presentazione di paper) a convegni/seminari/workshop pertinenti all'insegnamento negli ultimi 5 anni	Fino ad un massimo di 5 punti
PUBBLICAZIONI - articoli di linguistica o di glottodidattica	Fino ad un massimo di 3 punti
ESPERIENZA PROFESSIONALE esperienze professionali analoghe a quelle oggetto del presente bando di selezione negli ultimi 5 anni insegnamento della lingua nell'università italiana o estera o nei Centri Linguistici di Ateneo negli ultimi 5 anni insegnamento della lingua nella scuola statale o privata negli ultimi 5 anni esperienza come esaminatore per conto di enti esaminatori dell'ALTE (Association of Language Testers in Europe) negli ultimi 5 anni	Fino ad un massimo di 8 punti

Verranno ammessi a sostenere il colloquio i candidati che avranno ottenuto nella valutazione dei titoli un punteggio non inferiore a 5 punti.

Il colloquio verterà sulla discussione di argomenti di glottodidattica e abilità pratiche connesse alle mansioni oggetto della presente selezione. Una parte del colloquio verrà condotta in lingua straniera.

Il colloquio si svolgerà con gli strumenti della videoconferenza (Microsoft Teams), e i candidati verranno contattati dalla Commissione giudicatrice all'ora e nella data stabilite all'indirizzo indicato nella domanda di partecipazione.



La data del colloquio sarà comunicata ai candidati all'indirizzo mail indicato nella domanda di partecipazione alla selezione; nella stessa mail saranno date indicazioni sulla piattaforma che sarà utilizzata per lo svolgimento del colloquio.

ART. 6 - Approvazione della graduatoria e titoli di preferenza

Al termine dei lavori la Commissione formula apposita graduatoria. Il punteggio finale sarà ottenuto sommando i punteggi riportati nella valutazione dei titoli con il punteggio conseguito nel colloquio.

Saranno inseriti nella graduatoria generale i candidati che avranno conseguito un punteggio complessivo non inferiore a 15 punti su 30.

A parità di punteggio, la preferenza è determinata dalla minore età del candidato.

L'esito della selezione sarà reso noto mediante pubblicazione nella pagina web dell'Ateneo di

Cagliari unica.it - [Selezioni per incarichi di insegnamento e tutoraggio](#)

Eventuali opposizioni relative alle decisioni assunte dalle Commissioni dovranno essere presentate al Presidente della Facoltà di Studi Umanistici entro 5 giorni dalla pubblicazione.

ART. 7 – Stipula del contratto

I candidati vincitori della selezione saranno invitati, in ordine di graduatoria, ad accettare i contratti per il numero di ore indicato all'art. 1, nonché a produrre la documentazione prevista dalla normativa vigente (nulla osta dell'Amministrazione di appartenenza se dipendenti da una P.A.).

Il contratto dovrà essere sottoscritto digitalmente (è richiesta la firma in formato PADES - PDF Advanced Electronic Signature).

In caso di rinuncia o decadenza dell'avente diritto si provvederà alla riassegnazione del contratto al candidato che segue nell'ordine della graduatoria di cui all'art. 6.

Tra l'Amministrazione universitaria ed il vincitore della selezione si instaurerà, con la stipula del contratto, un rapporto di lavoro di diritto autonomo. Tale rapporto non rientrerà nella configurazione istituzionale della docenza universitaria e del ruolo dei ricercatori universitari, né dei collaboratori ed esperti linguistici e non potranno, quindi, avere effetto utile ai fini della assunzione nei ruoli del personale dell'Università e degli Istituti Universitari italiani, ed ai fini delle procedure di stabilizzazione di cui alla legge 24 dicembre 2007 n. 244.

Se dipendente di un P.A., il vincitore dovrà produrre, al momento della stipula del contratto, il nulla osta rilasciato dall'Amministrazione di competenza.

ART. 8 - Trattamento dati personali

L'Università degli Studi di Cagliari è titolare del trattamento dei dati personali ai sensi delle norme del Regolamento UE 2016/679 del Parlamento europeo e del Consiglio del



27 aprile 2016, e del codice in materia di protezione dei dati personali D. Lgs. 196/2003, nel rispetto della dignità umana, dei diritti e delle libertà fondamentali della persona. L'informativa sul trattamento di dati per la categoria di interessato "cittadini" è pubblicata sul sito https://www.unica.it/unica/it/utility_privacy.page

ART. 9 - Responsabile del procedimento

Ai sensi di quanto disposto dall'art. 5 della Legge 7 agosto 1990 n. 241, il Responsabile della procedura selettiva di cui al presente avviso è la Dott.ssa Antonella Marrosu, funzionario responsabile della Segreteria di Presidenza della Facoltà di Studi Umanistici.

Il Presidente della Facoltà
Prof. Antonello Mura
Sottoscritto con firma digitale